



PROLETARI DIN TOATE ȚĂRILE, UNIȚI-VA!

Tribuna Sibiului

ORGAN AL COMITETULUI JUDEȚEAN SIBIU AL P.C.R. ȘI AL CONSILIULUI POPULAR JUDEȚEAN

Anul VI, nr. 1518

Vineri, 12 ianuarie 1973

4 pagini, 30 bani

În industria județului

Realizările din prima decadă indică începutul anului în plin elan

După încheierea cu succes a anului 1972, ale cărui rezultate ilustrează avântul creator al colectivelor de muncă din unitățile industriale ale județului, antrenate în marea întrecere socialistă pentru realizarea cincinalului înainte de termen, s-a declanșat, încă din primele zile ale anului, o desfășurare exemplară a prevederilor planului pe 1973.

După felul cu care s-a început această acțiune se poate spune, cu deplină convingere, că întreprinderile vor înregistra, și în acest an, succese la înălțimea sarcinilor ce le revin. În prima decadă a acestui an o serie de colective și-au adus contribuția din plin, reușind să depășească sarcinile trasate și să obțină, deci, rezultate bune. Dintre acestea menționăm uzina „Independența” Sibiu, U.M.M.N. și uzina „Carbosin” din Copsa Mică, fabrica de confecții „Steaua roșie”, fabrica de clorapi „7 Noiembrie” și fabrica „Steaua” săpun, din Sibiu, uzina „Emaliu roșu” Medias, Uzinele textile Cîlnădie, „Măteasa roșie” Cîlnădie, „Progresul” Orlat și altele.

Despășirile înregistrate s-au concretizat în însemnate produse realizate suplimentar, peste prevederile planului, ca: 50 tone negru de fum, 10 mii m.p. geam tras, 46 tone de mașini și utilaje pentru industria materialelor de construcție și refractare etc. Printre întreprinderile a căror contribuție merită a fi evidențiată în mod deosebit pentru realizările obținute în această decadă menționăm:

● Uzina „Independența” Sibiu. Colectivul de aici a reușit, printre altele, să organizeze a procesului de producție și a muncii, precum și prin asigurarea din timp a bazei tehnico-materiale necesare, să realizeze peste 32 la sută din planul aferent lunii ianuarie. Depășirea sarcinilor s-a concretizat în peste 30 tone de mașini și utilaje pentru industria metalurgică, 6 tone de mașini și utilaje pentru industria chimică și 6 tone de mașini și utilaje pentru industria ușoară.

● Fabrica de confecții „Steaua roșie” Sibiu. După ce bilanțul acestei fabrici pe cel de-al doilea an al cincinalului, a înregistrat obținerea unor produse suplimentare în valoare de peste 213 milioane lei, colectivul de salariați a reușit ca și în acest început de an să demareze în condiții bune. Astfel, în primele zile ale anului 1973, planul aferent lunii ianuarie a fost realizat în proporție de 28,3 la sută,

ceea ce demonstrează continua și fecunda preocupare a specialiștilor fabricii, a tuturor salariaților ei pentru îndeplinirea exemplară a sarcinilor de plan ale acestor ani hotărâți pentru realizarea înainte de termen a cincinalului.

Suplimentar, în perioada analizată, unitatea a produs confecții textile în valoare de peste 43 mii lei.

● Uzinele textile Cîlnădie. Harnicii textilești cîlnădieni nu au dezmintit nici de data aceasta tradiția muncii reșăi existente aici. După ce unitatea a reușit să realizeze întregul angajament pe anul trecut la data de 28 octombrie 1972, și a produs suplimentar 26,5 mii metri pătrați țesături textile, a început primele zile ale anului în curs sub auspicii bune. Este vorba de realizarea a 28,2 la sută din sarcinile planului de producție pe luna ianuarie și de depășirea cu 1.000 m.p. țesături textile a prevederilor aferente acestei perioade.

Întîlnire de lucru

Ieri după amiază, la Comitetul județean de partid a avut loc o întîlnire de lucru, la care au fost invitați să participe oameni de știință și cultură din municipiile Sibiu și Medias — scriitori, poeți, artiști plastici — reprezentanți ai filiașelor uniunilor de creație, conducători ai unor instituții și organizații de masă, publiciști, redactori și ai publicațiilor sibiene.

La întîlnire au participat tovarășul Richard Winter, membru suplantar al Comitetului Executiv al C.C. al P.C.R., prim-secretar al Comitetului județean Sibiu al P.C.R., activiști de partid, ai organizațiilor de masă.

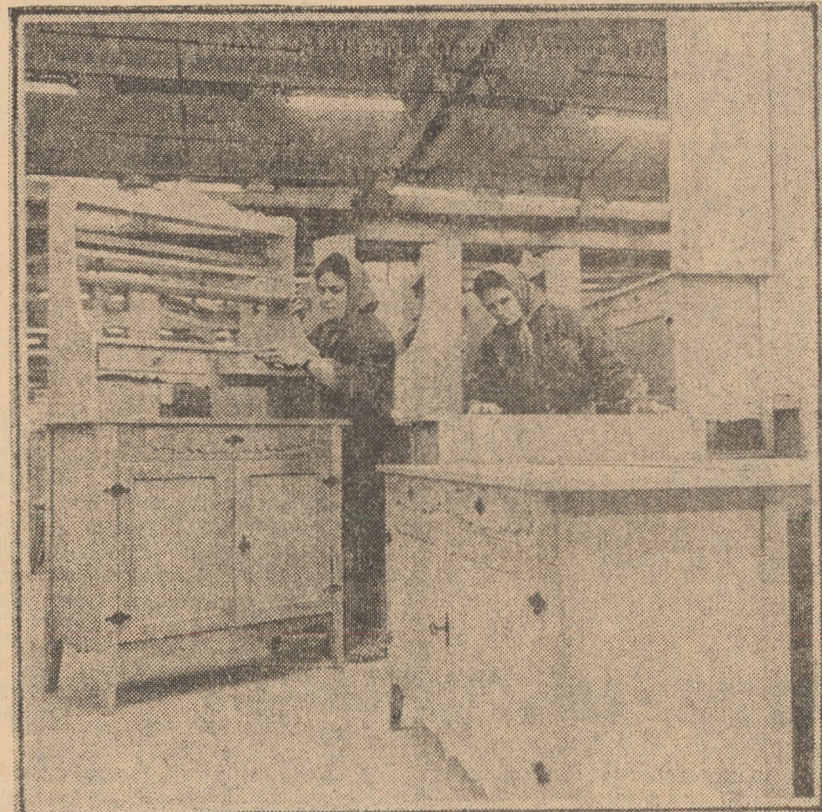
În acest cadru au luat cuvîntul prof. dr. docent Carol Gollner, directorul Centrului de științe sociale din Sibiu al Academiei de Științe Sociale și Politice a R.S. România, ing. Liviu Bera, președintele Comisiei județene pentru răspunderea cunoștințelor științifice, Mircea Tomus, redactor șef al revistei „Transilvania”, Costel Rădulescu, artist emerit, laureat al premiului de stat, dr. Constantin Săvescu, președintele Filialei Sibiu a U.S.S.M., dr. Cornel Irimie, directorul Muzeului Brukenthal, Nicolae Ghe. Iorga, artist plastic, Ewald Zweier, redactor șef al ziarului „Die Woche”, profesor Gheorghe Popescu, președintele Comitetului municipal Medias pentru cultură și educație socială, prof. Ioan Holhos, directorul Bibliotecii „Astra” din Sibiu. Au fost discutate problemele actuale ale vieții

cultural-artistice din județul Sibiu, făcîndu-se o retrospectivă a împlinirilor dobîndite în anul precedent și o prezentare concretă a transpunerii în viață a sarcinilor de mare responsabilitate, puse de Conferința Națională a partidului din iulie trecut.

Dialogul viu, sugestiv și numeroasele propuneri făcute de participanți au oferit nu numai un bun prilej de informare și direcționare, ci au constituit totodată, și o reciprocă a muncii în acest important domeniu.

În finalul întîlnirii, tovarășul Richard Winter a prezentat unele din principalele sarcini economice ale județului Sibiu, obiectivele spre care trebuie să-și îndrepte atenția, în acest an hotărîtor al cincinalului, oamenii de artă și știință, instituțiile și organizațiile culturale în vederea îmbunătățirii tezaurului spiritual al sibiienilor. Vorbitorul s-a referit pe larg la necesitatea creșterii aportului oamenilor de știință, cultură și artă la continua dezvoltare a vieții sociale a județului.

Totodată, tovarășul Richard Winter s-a referit la utilitatea participării oamenilor de știință, cultură și artă la activitatea de prognoză și dezvoltării tuturor compartimentelor sociale din județul nostru, în consens cu mutățile care se produc ca urmare a construcției societății socialiste multilateral dezvoltate.



Finisarea garniturii „HORA” — produs pentru export, realizat la Fabrica de mobilă Medias
Foto: FRED NUSS

În agricultura județului

Preocupări pentru asigurarea condițiilor optime de realizare a producției viitoare

În secțiile de mecanizare se desfășoară în aceste zile o intensă activitate de pregătire a tractoarelor, mașinilor și utilajelor agricole ce vor fi utilizate în campania de primăvară și în perioada următoare. În cadrul eforturilor ce se depun pentru terminarea reparărilor la termenul stabilit, se evidențiază, ca un fapt pozitiv, preocuparea colectivelor de muncă din acest sector pentru a asigura o calitate corespunzătoare a lucrărilor.

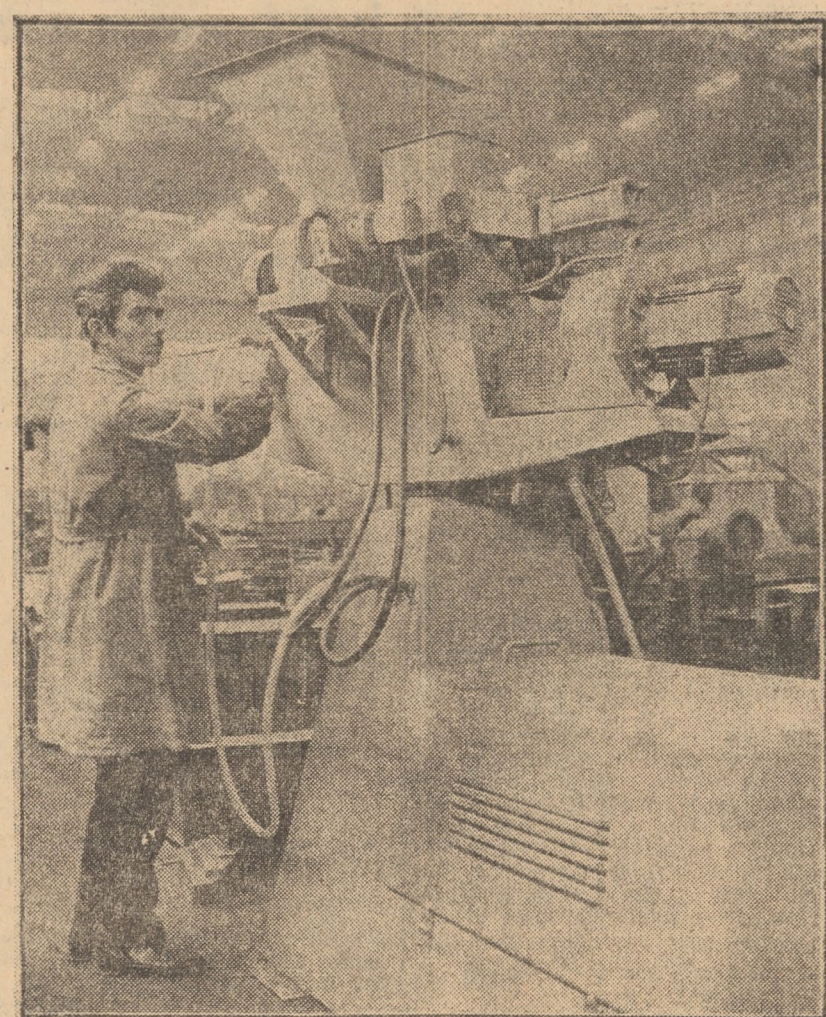
Seful secției din Mălincra, Alfred Wagner, ne-a relatat faptul că toate reparările executate pînă în prezent la mașinile și utilajele agricole corespund cerințelor calității. Aici au fost încheiate reparările la grupe cu discuri, mașinile de plantat cartofi și de semănat porumb, la pluguri și la grupe cu colți și s-au terminat reviziile tehnice la 5 din cele 7 tractoare. Lucrările privind punerea în stare de funcționare a celorlalte două tractoare nu pot fi însă încheiate din lipsa unor piese de schimb.

Intense pregătiri pentru lucrările agricole de primăvară se fac și în cadrul secției de mecanizare din Laslea, Sub îndrumarea șefului de secție Gheorghe Rusu și a mecanicului de întreținere Gheorghe Schotsch, tractoriștii lucrează la reparatul plugurilor, tăvălugului, a mașinii de semănat S.U. 20. Datorită organizării judicioase a activității, reparările se află într-un stadiu avansat. S-au executat reparări la cinci grupe cu discuri, 5 semănătoare pentru porumb, 2 mașini fitosantare, 2 mașini pentru plantat cartofi, 10 pluguri diferite, iar la 18 din cele 22 tractoare li s-au făcut revizii tehnice. Mecanicii de întreținere și cîșiva mecanici se preocupă să aducă unele îmbunătățiri la roțile de transport și antrenare ale mașinii de semănat S.U. 20 prin care să se înlăture fularul. Alți mecanici erau prinși în activitățile curente ale cooperativei agricole: trans-

portul coccenilor și al îngrășămintelor naturale.

Rezultate bune în pregătirea parcului de mașini și utilaje agricole au înregistrat și mecanizatorii din Soroșu pe Tîrnave. Pînă în prezent în cadrul secției noastre — afirmă mecanicul de întreținere Arnold Fimlip — s-au încheiat lucrările de reparări la grupele cu discuri, tăvălugi, mașinile de plantat cartofi și de semănat porumb, la sapa rotativă, nivelator, modelator, mașinile de plantat răsaduri. Cu toate acestea nu ne putem declara mulțumiți. Am fi putut realiza mai mult, mai ales în ceea ce privește reparările și reviziile tehnice la tractoare. La ora actuală avem reparate doar 5 tractoare din cele 17 pe care secția le are în dotare. Alte trei tractoare sînt reparate doar în proporție de 80 la sută. Ne lipsesc o serie de

(Continuare în pag. a III-a)
P. BADEA



Vizita tovarășului NICOLAE CEAUȘESCU în Pakistan Plecarea din Lahore

Președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, Nicolae Ceaușescu, și tovarășii Elena Ceaușescu, au părăsit, joi dimineață, orașul Lahore, capitala provinciei Punjab, îndreptîndu-se spre Karachi, ultima etapă a vizitei oficiale în Pakistan.

Pe aeroportul internațional al orașului Lahore a avut loc, cu acest prilej, ceremonia oficială de rămas bun dintre oaspeții români și președintele Republicii Islamice Pakistan, Zulfikar Ali Bhutto.

Aerogara era, ca și în ajun, la sosire, împodobită sărbătorește. Au fost arborate drapelurile de stat ale celor două țări. O mare mulțime l-a salutată din nou cu simpatie și cordialitate pe conducătorul României socialiste.

Pe podiul instalat în fața aerogării au luat loc președintele Nicolae Ceaușescu și președintele Zulfikar Ali Bhutto. Au fost intonate imnurile ce-

lor două țări, după care o unitate a forțelor militare pakistaneze a dat onorul.

Cei doi șefi de stat au trecut în revizită garda de onoare.

La sfîrșitul ceremoniei, garda de onoare a defilat prin fața podiului unde se aflau cei doi conducători de stat.

Președintele Nicolae Ceaușescu și tovarășii Elena Ceaușescu și-au luat apoi rămas bun de la guvernatorul provinciei Punjab, Ghulam Mustafa Khan, de la ministrul principal al provinciei, Mehraj Khalid, de la celelalte oficialități locale.

La rîndul său, președintele Zulfikar Ali Bhutto își ia rămas bun de la persoanele oficiale care îl însoțesc pe seful statului român în vizita sa în Pakistan — George Macoveșcu, ministrul afacerilor externe, Nicolae M. Nicolae, ministrul secretar de stat la Ministerul

Comerțului Exterior, Gheorghe Oprea, consilier al președintelui Consiliului de Stat.

La scara avionului, președintele Nicolae Ceaușescu și tovarășii Elena Ceaușescu își iau un călduros rămas bun de la președintele Zulfikar Ali Bhutto.

„A fost o mare plăcere și onoare pentru noi, pakistanezi, să vă primim în țara noastră” — a spus președintele Pakistanului.

„Vă mulțumim domnule președinte și vă așteptăm în România” — a răspuns tovarășul Nicolae Ceaușescu.

Cei doi șefi de stat și-au strîns apoi minile cu cordialitate și s-au îmbrățișat.

La ora 9,30 (ora locală), nava prezidențială a decolat îndreptîndu-se spre Karachi.

Oaspeții români au călătorit la bordul unui avion special pus la dispoziția lor de către guvernul Pakistanului.

Sosirea la Karachi

După un zbor care a durat aproape două ore, avionul prezidențial a sosit la Karachi, capitala provinciei Sind, cel mai important centru urban și economic al Pakistanului. Orașul a cunoscut în ultimii ani un ritm rapid de dezvoltare. Dacă la proclamarea independenței țării, în 1947, cînd a fost ales capitala noului stat, Karachi avea doar trei sute de mii de locuitori, el numără astăzi circa patru milioane. Marele oraș s-a născut din lupta aspră a omului cu nisipurile, după cum o rătaș și vechia sa denumire — Kalachi (orașul dunelor). Situat la înfrîngerea a numeroase linii maritime și aeriene, Karachi a continuat să cunoască o dezvoltare intensă și după mulțarea capitalei țării la Islamabad. El concentrează o bună

parte a tinerii industriei pakistaneze — mari unități siderurgice, petroliere, de construcții de mașini, textile. Numeroase edificii noi și moderne au fost ridicate în ultimii ani, iar rada portului cunoaște o vie și intensă activitate. Toate acestea conferă orașului de pe țărmul Golfului Oman atributele unei adevărate metropole. Acesta este orașul care găzduiește ultima etapă a vizitei oficiale a președintelui Nicolae Ceaușescu în Pakistan.

Aprins de ora primului, avionul prezidențial a aterizat pe aeroportul internațional Karachi. În întîmpinarea președintelui Consiliului de Stat al României, Nicolae Ceaușescu, și a tovarășii Elena Ceaușescu, a celorlalți oaspeți români au venit guvernatorul provinciei Sind, Mir

Rasul Bux Talpur, ministrul principal al provinciei, Muntaz Ali Bhutto, altele oficialități civile și militare. Cortegiul oficial se îndreaptă spre Mausoleul lui Muhammad Ali Jinnah, fondatorul statului pakistanez, care este supranumit Qaid-e-Azam (părintele națiunii).

Președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, Nicolae Ceaușescu, a depus o coroană de flori la Mausoleul lui Muhammad Ali Jinnah. Seful statului român, persoanelor oficiale române și pakistaneze care le-au însoțit au păstrat un moment de reculegere.

După ceremonia de la Mausoleu, cortegiul oficial s-a îndreptat spre rezidența rezervată oaspeților români, Palatul guvernatorului, provinciei Sind.

La Karachi, cel mai important centru urban și economic al Pakistanului

În continuare, tovarășul Nicolae Ceaușescu este însoțit de guvernatorul provinciei Sind și la oaspeții importanți din imediata apropiere a orașului — Centrul atomicoelectric Kanupp, Societatea națională de rafinare a petrolului, Uzina de mașini unelte Pakistan, Ilustrări vii ale transformărilor înnoitoare care se petrec în această țară.

Elicopterul special pus la dispoziția sefului statului român aterizează pe un platou din vecinătatea centralei atomicoelectrice. Președintele Consiliului de Stat al României, tovarășul Nicolae Ceaușescu, și persoanele oficiale care-l însoțesc sînt salutați cu căldură, în numele Comisiei pakistaneze pentru energia atomică, de S.M.N. Zaidi, directorul general, de ceilalți membri ai conducerii centralei.

Construită, după cum informează gazetele, cu asistența tehnică și financiară a Canadei, centralei, care are o capacitate de 137 mW, a început funcțiune în octombrie 1972, printre oamenii de știință invitați să asiste la ceremoniile inaugurării numărîndu-se și reprezentanți ai Comitetului de Stat pentru energia nu-

cleară din România. O dată cu această, arată specialiștii pakistanezi, a fost realizat primul pas pe calea trecerii în viață a unor proiecte de perspectivă, vizînd folosirea pe scară largă a atomului ca sursă energetică spre a acoperi decalajul dintre nevoile crescute de energie ale economiei naționale pakistaneze și posibilitățile limitate de a satisface aceste nevoi prin mijloace clasice. Rezervele de combustibil obținut sînt reduse, iar folosirea potențialului energetic al țării ridică, în condițiile naturale ale Pakistanului, serioase dificultăți de ordin economic. În cadrul acestor proiecte se urmărește ca pînă la sfîrșitul secolului o treime din energia electrică a țării să se bazeze pe atom; se studiază, de asemenea, posibilitatea construirii unor reactoare, așazise de irigație, care să pompeze la suprafața apei subterane sărăturoase și apoi să le desalinizeze, ceea ce ar contribui mult la rezolvarea problemelor apei, foarte importante pentru Pakistan. Toate acestea explică atenția care se acordă cercetărilor nucleare, posibilităților de folosire a energiei atomice în scopuri pasnice.

Vizitînd sala de control a reactorului, tovarășul Nicolae Ceaușescu se interesează de principalele caracteristici ale acestuia, de termenii de durată în folosință a diferitelor construcții. Seful statului român este informat că se folosește uraniu natural drept combustibil, iar ca moderator apa grea. Se arată, totodată, că cea mai mare parte a specialiștilor de înaltă calificare ce deservesc centrala sînt pakistanezi. Tovarășul Nicolae Ceaușescu apreciază acest fapt, remarcînd, în același timp, economicitatea construcției, ridicată în apropierea mării, ceea ce oferă o sursă nelimitată de apă pentru răcire.

În continuare, președintele Consiliului de Stat este invitat în salonul oficial, unde semnează în Cartea de onoare. Dîndu-l general al centralei, S. M. N. Zaidi, ține să exprime satisfacția Comisiei pakistaneze pentru energia atomică, și specialiștilor și tehnicienilor centralei pentru marea cinste care li se face, pentru această vizită. „Noi, lucrătorii Comisiei pakistaneze pentru energia atomică”, spune vorbitorul —

(Continuare în pag. a IV-a)

Dineu

conducătorii ai organelor provinciale, reprezentanți ai vîșilor publice din Karachi și provincia Sind.

La dineu, desfășurat într-o atmosferă cordială, guvernatorul provinciei Sind și președintele Nicolae Ceaușescu au rostit toaștiri.

În toaștul său, guvernatorul provinciei Sind a arătat: Este pentru mine o cinste și o mîndrie de a avea privilegiul să adresez, în această seară, un cuvînt bun vouă dumneavoastră, domnule președinte Ceaușescu, și doamnei Elena Ceaușescu, în numele meu personal, al colaboratorilor din guvernatorul provinciei Sind, în numele întregii populații.

Am fi dorit sincer să fi putut petrece mai mult timp în mijlocul nostru, dar vă sîntem recunoscători și pentru această scurtă vizită. Poate că omul obșnuit de la noi nu știe prea mult despre geografia sau istoria României, dar cu toții știm, și cu atât mai mult știm acest lucru după vizita dumneavoastră, că în România trăiesc oameni a căror prioritate ne este deosebit de scumpă.

Am fi dorit ca dumneavoastră, domnule președinte Ceaușescu, să fi avut mai mult timp pentru a vedea ce eforturi depunem în lupta împotriva subdezvoltării.

Acestă luptă se desfășoară în fiecare domeniu, în fiecare din străzile aglomerate ale orașelor noastre, în cele mai îndepărtate cătune.

Angrenați în această luptă, urmărind cu admirație marile progrese pe care le înregistrează poporul român pe calea bunăstării.

În încheiere, guvernatorul provinciei Sind a toaștat în sănătatea președintelui Nicolae Ceaușescu, a tovarășii Elena Ceaușescu, pentru prietenia trinită din poporul pakistanez și poporul român.

În toaștul său, tovarășul Nicolae Ceaușescu a spus: Este pentru noi o deosebită plăcere că am putut să ne întîlnim cu dumneavoastră, să vizităm Karachi, să cunoaștem cîte ceva din preocupările și munca dumneavoastră. Aș dori să vă adresez un salut călduros dumneavoastră, tuturor locuitorilor din Karachi și din provincia Sind.

În cursul zilei de astăzi am vizitat trei uzine care au un rol important în dezvoltarea economico-socială a Pakistanului. Adăugînd acestea la ceea ce am vizitat în alte provincii, avem impresii deosebite despre eforturile pe care le face poporul pakistanez pe calea dezvoltării sale pentru crearea unei economii puternice, independente.

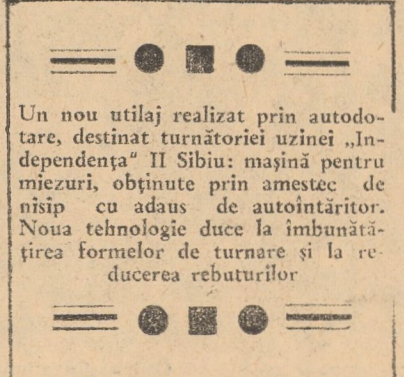
Ca și Pakistanul, România a cunoscut vreme îndelungată aspirările străine. Ea a pășit la crearea unei economii socialiste, independente cu numai 25 de ani în urmă și, de aceea, știm din propria noastră experiență ce eforturi trebuie să facă un popor care dorește să-și asigure o viață demnă, liberă și fericită. Dar tot din propria noastră experiență știm că numai prin muncă fiecărui popor, prin eforturile sustinute ale fiecărui popor și în colaborare, pe bază de deplină egalitate cu toate statele se poate asigura construirea unei societăți moderne, care să asigure bunăstarea și fericirea întregului popor.

Deși vizita noastră în Pakistan nu a fost prea lungă, ea a fost deosebit de rodnică. Împreună cu președintele Bhutto am semnat declarația care consemnează principiile de bază ale relațiilor dintre țările noastre și dorința ambelor popoare de a conlucra activ în viitor. Am convenit, de asemenea, să se elaboreze un acord de colaborare economică și tehnico-științific de lungă durată și pot spune că, în cursul zilei de astăzi, reprezentanții României și Pakistanului s-au întîlnit și în Karachi pentru a discuta căile de dezvoltare a acestei cooperări. Sper că în cadrul cooperării dintre țările noastre, provincia și orașul Karachi vor avea un loc important.

Adresînd tuturor locuitorilor din Karachi și din provincia Sind, ca și întregului popor pakistanez, urări de succese tot mai mari pe calea dezvoltării unei economii puternice, independente, multă prosperitate și fericire, președintele Nicolae Ceaușescu a toaștat pentru colaborarea și prietenia dintre poporul român și poporul pakistanez, în sănătatea guvernatorului, a ministrilor prezenți.

DIN SUMAR:

- Rubrica de informații: AZI... AZI... AZI...
- Coloana diverselor
- Manifestări cultural-artistice
- Prilej de analiză și de luare a unor noi măsuri preventive împotriva încălcării legalității socialiste
- Prepararea fureajelor — măsură foarte bună dar care nu peste tot e tradusă în fapt
- VIAȚA INTERNAȚIONALĂ



Alegerea membrilor comisiilor de judecată

Prilej de analiză și de luare a unor noi măsuri preventive împotriva încălcării legalității socialiste

Expresie a democrației socialiste, a creșterii rolului opiniei publice în viața socială, comisiile de judecată sint (din ianuarie 1969) organisme obștești de înfrîngere și jurisdicție care polarizează participarea masei de oameni ai muncii de la orașe și sate — români, germani, maghiari și de alte naționalități — la înfăptuirea legalității și la educarea cetățenilor în consens cu noua atitudine față de muncă, pentru înfăptuirea și dezvoltarea avutului obștesc, asigurând în același timp o comportare demnă a acestora în societate. Exprimându-și mandatul ce le-a fost încredințat pe termen de doi ani (conform art. 5 din Lege), în perioada 15 ianuarie—15 martie a.c. urmează să se procedeze la alegerea membrilor noilor comisiilor de judecată care funcționează în cadrul organizațiilor socialiste sau pe lângă comitetele executiv ale consiliilor populare.

Pentru a informa și direcționa activitatea de pregătire a acestor alegeri ne-am adresat tovarășului Costel Șerbănescu, secretarul comitetului executiv al Consiliului popular al județului Sibiu cu rugămintea de a prezenta succint modul în care va trebui să se procedeze în această etapă.

Va trebui să se înceapă cu pregătirea dărilor de seamă care urmează să fie prezentate în sedințele de alegere de către actualele comisiile. Materialul va cuprinde cit mai mult din activitatea desfășurată de membrii comisiilor de judecată de la alegerile precedente, analizând totodată modul în care au contribuit la aplicarea și înfăptuirea legalității statului nostru, la apărarea

și dezvoltarea avutului obștesc, la înfăptuirea disciplinei în muncă și educarea cetățenilor la cetățenilor. Prezentarea dărilor de seamă se va face în cadrul adunărilor generale ale oamenilor muncii (în întreprinderi, instituții, unități socialiste) și, respectiv, în sesiunile consiliilor populare comunale, orașenești și municipale. Numai în cazul în care nu se poate proceda astfel se vor organiza sedințe speciale pentru alegerea noilor comisi de judecată.

Cum sint alcătuite comisiile și ce criterii se cer celor care vor fi propuși să fie aleși în aceste organisme?

După cum se știe, comisiile de judecată sint alcătuite din 5 membri, care sint propuși de oamenii muncii și organizațiile obștești, iar listele cu propunerile de candidați se vor afla, cu 10 zile înainte de data alegerilor. Secretarul însărcinat cu rezolvarea lucrărilor tehnice este desemnat de conducerea organizației socialiste sau de comitetul executiv și la fel ca și membrii, dintre care se alege președintele și înlocuitorul acestuia, trebuie să aibă o pregătire corespunzătoare.

Conform propunerilor comisiei centrale pentru organizarea și funcționarea comisiilor de judecată aprobate de Secretariatul C.C. al P.C.R. membrii comisiilor de judecată se vor alege dintre angajați, cooperatori, membri ai altor organizații obștești, bărbați și femei, indiferent de naționalitate care au o reputație impecabilă, se bucură de stimă și respect în rândul colectivului din care fac parte, dovadă prin întreaga lor activitate și com-

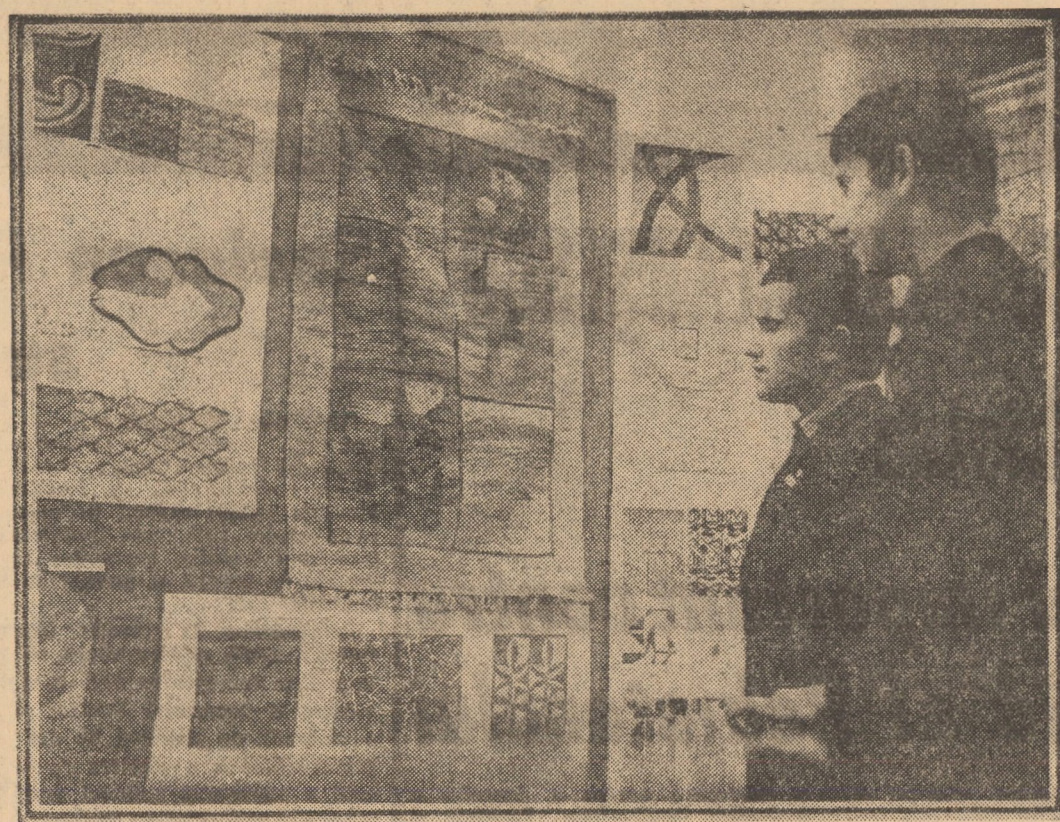
portare în societate, grija pentru respectarea neabătută a legilor, a normelor etice și echității socialiste.

V-aș ruga, tovarășe secretar, să vă referiți la situația concretă ale alegerilor membrilor comisiilor de judecată din județul nostru.

Este bine să se știe că alegerile pentru constituirea noilor comisi de judecată vor avea loc în acest interval în peste 400 întreprinderi, instituții, C.A.P.-uri, cooperative meșteșugărești, consilii populare și unitățile aparținătoare acestora. După alegerea membrilor comisiilor de judecată și desemnarea secretarilor se va organiza, în colaborare cu organizațiile județene ale Asociației juriștilor, în maxim o lună de la alegeri instruirea temeinică a acestora pentru a asigura cunoașterea temeinică și aplicarea corectă a prevederilor legale în decursul activității care o vor desăvîși.

În această perioadă organele și organizațiile de partid, sindicatele, organizațiile U.T.C. și celelalte organizații obștești vor trebui să desfășoare o vastă acțiune în vederea îmbunătățirii activității comisiilor de judecată, pentru prevenirea și combaterea încălcărilor legii și a altor fapte antisociale.

Interviul continuat de AL. CONSTANTINESCU



În ultimul timp, în holul Liceului de muzică și de plastică din Sibiu, sint expuse — în mod regulat — lucrări de pictură și grafică, precum și tapiserii atractive efectuate de elevi în cadrul orelor practice și grupate apoi în microexpoziții. În fotografie: detaliu din expoziție

SIBIU, de Ion Miclea

De câteva zile, în librăriile județului nostru s-a făcut intrarea un volum (în limbile română și germană) de maximă însemnatate pentru viața publicistică de pe aceste meleaguri, un volum care se angajează în dimensiune lirică să definească profilul distinct al Sibiului în configurația peisajului național. Titlul volumului și numele autorului poartă încă în noi două de veste asupra densității poeziei concentrate în cele peste 160 de pagini de album, dar în lumea inițială convingerea de adevărată statutaritate înfăptuită în librării. Ea este argumentată de generozitatea cu care revista „Transilvania” și-a deschis paginile pentru a înfățișa secvențe ale acestui album, este confirmată de autoritatea semnăturii angajate în definiția orizontului ambiant: Ștefan Augustin Doinaș pentru textul introductiv și

Thomas Năgler pentru schița istorică de încheiere, dar este asigurată fundamental de valoarea imaginilor fotografice semnate de Ion Miclea.

Închis între o incursiune de fascinantă stratificare lirică, datorată unui condei de strălucire lui Ștefan Augustin Doinaș și între sinteza de precizie sistematică datorată istoricului Thomas Năgler, albumul confirmă încă o dată talen-

cartea

tul bogat al fotoreporterului clujean Ion Miclea, informația sa largă, rod al unei serioase documentări asupra subiectului, capacitatea sa de discernere și de selecție în harta unui material deosebit de abundent, puterea sa de construcție devotată restituirii conturului specific al așezării acestui oraș și a împrejurimilor lui. Altfel spus, talentul lui Ion Miclea se fortifică înseși prin-o cercetare profundă, fiind înaintea de toate culturală. În această perspectivă albumul scos de editura „Dacia” este un document iconografic de maximă însemnatate pentru realitatea contemporană a Sibiului, necesar istoricului și cercetătorului, instrument de lucru eficient în mîna specialistului, cum este argument convingător în propaganda culturală de la orașe și sate, un document fundamental al bibliotecilor, căminelor culturale, cluburilor și caselor de cultură din raza județului. Desigur, acest adevăr conține și o sugestie pentru instituțiile de cultură respective, pentru comitetele locale de cultură și educație socialistă, pentru sectorii corespunzători din aparatul comitetului județean de cultură.

Dar albumul lui Ion Miclea nu este o însemnatate numai pe această valoare culturală subliniată în orizont general. Dincolo de ea el este un document artistic și în sine, fie și numai prin condițiile tipogra-

În întîmpinarea solicitărilor populației

Interviu cu OCTAVIAN FLORITA, președintele U.J.C.M.

— Ce calificativ ați acorda modului cum s-a făcut deservirea populației de către cooperarea meșteșugărească în anul 1972?

— În general, pot aprecia că satisfacătoare deservirea populației în 1972, cu progrese față de perioada precedentă.

— Ce deficiențe au perstat?

— În unele perioade de vîr — de sezon — n-am reușit să satisfacem cererile clienților noștri într-un termen normal. Este cazul, în special, la încălțăminte, de comandă și croitorie pentru femei. Dificultăți am avut și cu atelierul de bijuterii și cu cele „autoservice”, unde n-am putut face față avalanșei de solicitări.

Există de asemenea zone în Sibiu unde lipsesc unitățile de prestare a serviciilor strict necesare populației.

— Care ar fi cauzele acestor tare ale cooperărilor meșteșugărești?

— Avem încă insuficiență muncitorilor calificati în sectorul încălțăminte la comandă și croitorie pentru femei. Cooperativa „Gheața” din Sibiu n-a mai putut prelua comenzi pentru luna decembrie a anului trecut, altă era de aglomerație. La atelierul de bijuterii — tot timp e a-a aflat în vîntului local de pe str. N. Bălcescu — din lipsă de spațiu, nu am putut forma muncitori tineri pentru înlocuirea celor vîrstnici.

În general, nu s-a lucrat într-un ritm constant ci în salturi, ceea ce a dus la perturbări în buna deservire a cetățenilor. Din reclamații și sesizări am învîtat unele lucruri importante.

— Ce măsuri ați luat sau veți lua pentru ca în acest an... numărul reclamațiilor să scadă?

— Aș vrea să vi le spun pe „puncte” pentru a fi sigur că nu-mi scapă unele:

1. Am mărit numărul tinerilor trimiși să se califice prin uciderea la locul de muncă, în sectoarele deficiente în ce privește mîna de lucru specializată.

2. Ne preocupăm de crearea de spații. Prin mutarea atelierului de bijuterii în str. A. Iancu avem spațiu mai mult și putem califica anual 6-7 bijuterii. Observăm scăderea considerabilă a solicitărilor de reparări încălțăminte, vom face niște restructurări de spații în sensul comasării unor asemenea ateliere, creînd astfel posibilități de extindere a altor unități.

3. Ținînd seama de greșelile din trecut, la sfîrșitul anului 1972 ne-am ocupat intens cu pregătirea temeinică a producției din 1973, aceasta fiind unul din factorii pentru realizarea cincinalului pentru termen. În 1973 vom depăși cu 12,7 la sută realizările anului trecut. Am căutat, să creăm din timp o bază tehnică-materială mai bună pentru evitarea salturilor și asigurarea unei ritmicități.

4. În acest an vor fi date în folosință noi obiective. Pe bulevardul Ștefan cel Mare se construiește un complex cuprinzînd la parter și primul etaj spații de deservire, iar la celelalte trei nivele unități de producție (suprafață 4.000 m²). În cartierul Hipodrom III, la parterul unor blocuri vor fi, de asemenea, create unități pentru deservirea populației.

La Medias, în zona fabricii „Tir-nava”, în luna februarie vor intra în folosință cîteva servicii de strictă necesitate: frizerie, coafor-biologerie etc. Tot în municipiul de pe Tirnave zilele acestea se termină o minifabrică de împlărie.

Dorim să venim în întîmpinarea solicitărilor cetățenilor prin servicii noastre. Pînă acum, de multe ori, ne reușeam să ținem pasul cu ele și simțeam acum orice rămînere în urmă. Din păcate stăm destul de prost în domeniul învecșierilor, unde lucrurile merg încoace.

5. În sfîrșit, dar fără a fi trecut pe un plan secundar, ne preocupăm problema muncii de educare a cooperantilor noștri. În sectoarele cu sinti auto-moto, radio și televiziore, reparări casuuri mai apar a-bateri de la normale etici socialiste. Este și vina clienților, dar noi ne vom ocupa de salarii.

Cred că acest an va fi un an rodnic pentru noi.

N. I. DOBRA

Concursul nostru de reportaje, portrete și însemnări

Din dorința de a stimula activitatea publicistică a corespondenților voluntari din fabrici și uzine, de pe unitățile de construcții, din sănițele agricole, din instituții etc. în prezentarea muncii și vieții omului zilelor noastre, de a descoperi și promova talente autentică în gazetărie, ziarul nostru și Filiala Uniunii Ziariștilor organizează în cursul lunii ianuarie a.c. un concurs de reportaje, portrete și însemnări. Cîștigătorii concursului li se atribuie premii în obiecte, diplome și mențiuni, iar cele mai bune lucrări vor fi publicate. Decernarea premiilor va fi făcută de către un juriu alcătuit

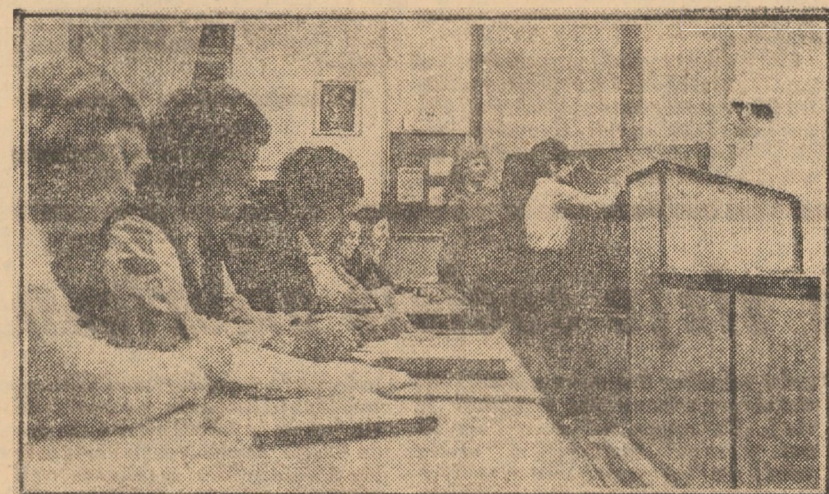
de Uniunea Ziariștilor și redacția noastră.

Totodată, concursul are ca scop și o preselectie a celor dornici să candideze la concursul de admitere la Facultatea de ziariști din cadrul Academiei „Ștefan Gheorghiu”. (Pentru cursurile acestei facultăți din întreprinderi, instituții, organizații de masă și obștești care au studii medii sau echivalente, sint membri ai P.C.R. sau ai U.T.C. și au un stagiu în producție de minimum un an).

Articolele vor fi trimise pe adresa redacției noastre, cu mențiunea „Pentru concurs”, pînă la data (mențiunea poștei) de 28 ianuarie a.c.

Formații românești distinsse

Succese obținute în anul trecut de cele aproape 50 de formații românești de amatori în 20 de țări au demonstrat încă o dată pretuirea de care se bucură în lume cîntecul și dansul nostru popular. Concursuri, tîrnișuri, festivaluri naționale și internaționale au cădusorose anului românesc participante alături de aprecieri deosebite, precum și satisfacții unor mari distincții. Amintim cîteva din distincțiile care au răsunat pe interpretii noștri populari: Premiul I și „Lămpă de miner” acordate Ansamblului „Crîșorul” din Brașov la Festivalul internațional de la Marchienne au Pont din Belgia; primul loc și „Zelta de aur Antemis” obținute de Ansamblul „Dunărea” din Tulcea la Festivalul III al medalia de bronz de către corul Palatului cultural din Ploiești; la Festivalul internațional al corurilor de la Tallin din U.R.S.S.; „Cupa de cristal” și marele premiu „Pis-palaan Sottisi” obținute de Ansamblul „Brăileanu” din Constanta la Festivalul internațional de la Tampere din Finlanda; „Discul de aur”, „Clorhinele de aur”, „Colierul de bronz” și „Medalia de aur” acordate Ansamblului „Mărtisorul” din Cluj la cea de-a 27-a ediție a manifestărilor folclorice din Dillon — Franța; „Cupa de cristal” primită de Ansamblul „Hategana” la Festivalul internațional de la Zielona Gora din Polonia.



Secvență din timpul unei ore de curs de pregătire a surorilor de Crucea roșie, Sibiu, anul I

Aflăm că la Noul Român... rarea furajelor este de domeniul... vitorului. Unitatea nu dispune de o toacă pentru grosiere, după cum afirmă inginerul Emil Ghibu. Secția de mecanizare dispune de o

— Avem 500 kg melasă. O să facem melasarea. Dar, deocamdată...

Deocamdată este evidentă lipsa de preocupare a consiliului de con-

mere de amestecuri. Considerăm că acum, măcar în al 12-lea ceas, este cazul ca și la C.A.P. Noul Român să se întreprindă măsuri concrete pentru redresarea unei situații care nu face cinste nimănui.

Kaunerth. Dispunem de 600 tone porumb siloz. Amestecăm acum acest furaj cu pleavă. Animalele consumă cu plăcere acest amestec. Dar ar trebui să facem melasări sau saraturări la grosiere. Nu avem însă condiții. Nici echipa de furajare nu avem. Va trebui ca în acest an să schimbăm situația. Vom analiza în sedința de consiliu de conducere aceste probleme și nu se poate să nu găsim soluții bune.”

Desigur, este imposibil să lipsească mult timp soluțiile adecvate pentru rezolvarea unei probleme atât de importante cum este prepararea nutrețurilor. Nici la Cîrța finurile nu sint de foarte bună calitate în acest an. Cu atît mai mult decî se impune ca prepararea acestora înainte de a fi acordate în rații să fie... pusă în drepturi.

Valorul colectiv de muncă de aici are numai de câștigat dacă va rezolva și această problemă. De altfel, am primit asigurări că, prin planul de producție al anului 1973, se va prevedea construirea unei bucatării furajere moderne. În acest fel, se vor crea condiții mai bune pentru obținerea unor producții animale care mai ridică, spre cîștigul cooperantilor, al economiei județului nostru.

GH. VALEANU

În unele cooperative agricole

PREPARAREA FURAJELOR — măsură foarte bună dar care nu peste tot e tradusă în fapt

T.M.S., dar în acest an mașina nu a fost folosită. Nu există nici tocătoare pentru suculete, după aceeași sursă de informații. Există însă în siloz 60 tone sîcîlă furajeră. Cum vor fi acordate secelele în rații va fi cîntărită cu... toporul sau... întreg?

— Sîm că fiul este de slabă calitate. Nici pînă nu sînt mai bune. Dacă nu toacă aceste furaje, de ce nu faceți o melasă sau o saratură?

ducere, în direcția îmbunătățirii condițiilor de furajare a vacilor pentru lapte. An de an aceste lipsuri au persistat și an de an C.A.P. Noul Român se înscrie printre cele din urmă unități în privința obținerii producțiilor animale.

Condiții pentru obținerea unor furaje mai bune sint. Există și o bază materială suficientă pentru organizarea preparării nutrețurilor. Dar — nici vorbă de bucatării furajere sau — cel puțin — de ca-

În albumul sibian: vedere de sub Turnul sfatului

Foto: FRED NUSS

În agricultura județului

(Urmare din pag. 1)

material și piese de schimb. De exemplu, un tractor U.651 nu poate fi pus în funcțiune, deoarece îi lipsește o garnitură la diferențialul din față. De mai multă vreme nu avem electrozi de fontă necesari executării reparațiilor la brăzdalele de la mașinile S.U.29. La multe din tractoare rădătoarele sint sparte. Ne lipsește cositorul, apa țare și alte materiale pentru lipit. Cu toate demersurile făcute nu ni s-au asigurat din timp aceste materiale.”

Paralel cu reparațiile, mecanizatorii și țărani cooperatori din majoritatea unităților lucrează la aplicarea îngrășămintelor chimice pe semănăturile de toamnă și la transportul îngrășămintelor naturale. La cooperativa agricolă din Șura Mică, de exemplu, au fost transportate în cîmp peste 2.100 tone gunoi de grajd, cu care urmează să fie fertilizate 50 hectare destinate culturii de cartofi și 20 hectare porumbului pentru boabe. La Ocna Sibiului mecanizatorii administrează îngrășăminte azotoase în hotarele „Pe ses” și „Lacul lui Vlad”. Tractoristul Valer Negrilă, folosind la întreaga capacitate mașina de împăstriat amendamente, a fertilizat o suprafață de 55 hectare cultivate cu grîu. După cum ne spunea inginerul șef al unității, Gheorghe Tontea, se vor aplica îngrășăminte chimice pe întreaga suprafață de 250 hectare cultivată cu grîu.

Și la cooperativa agricolă din Loameș constatăm o intensă preocupare pentru asigurarea producției viitoare. Cooperatorii de aici și-au propus să fertilizeze cu îngrășăminte naturale peste 100 hectare, mai ales acolo suprafețe care vor fi cultivate cu porumb, cartofi și sfeclă de zahăr. Pînă în prezent s-au transportat în cîmp mai bine de 1.500 tone îngrășăminte naturale. Totodată s-a trecut și în această unitate la administrarea îngrășămintelor chimice, acedente fiind aplicate pe 27 hectare cu orz și pe 70 hectare cu grîu.

Există multe cooperative agricole care și în acest an obțin producții animale bune. La C.A.P. Retiș, Miercurea Sibiului, Apoldu de Sus, Avrîș, Șura Mică, Poplaca, Medias, Șelimbăr ș.a. ritmul de realizare a producției de lapte de vacă este susținut. Fără îndoială, că un rol deosebit în această direcție îl are alimentația rațională a șeptelului, furajarea corespunzătoare a efectivelor.

Cu toate acestea, în unele cooperative agricole producția de lapte de vacă se menține și acum la „parametrii” mersului de la sine, adică 0,5—1 litri lapte zilnic de la fică care vacă furajată. „La noi, la C.A.P. Noul Român, situația obținut la producția animalelor nu stă pe roze, afirmă inginerul șef Emil Ghibu. Avem necazuri cu îngrijirilor care nu-și fac întotdeauna datoria. Furaje avem, dar...”

Întîm în amănunte organizatorice. Ingerul șef afirmă că zilnic unei vaci cu lapte i se acordă 6 kg furaj, 5 kg paie, 10 kg siloz și 1 kg urină de porumb. Ușor se constată că rația prezentată este consistentă. Totuși, cu această alimentație — prezentată drept realistă — se obține o producție zilnică de 130 litri lapte de la... 144 vaci (!). Deci nici un litru de lapte zilnic de la fică care vacă furajată. Cum este a-coperită rația acordată?

viața internațională

Vizita tovarășului NICOLAE CEAUȘESCU în Pakistan

La Karachi, cel mai important centru urban și economic al Pakistanului

(Urmare din pag. 1)

ne bucurăm profund de înfrupturile oamenilor de știință și inginerilor din România pe drumul dezvoltării economice și industriale a țării. Centrala pe care ați vizitat-o, a spus el în continuare, reprezintă doar un modest început în direcția dezvoltării energiei atomice în Pakistan. Am fi foarte fericiti să avem schimburi de vizite cu oamenii de știință, ingineri, tehnicieni, ca și între organisme pentru energie atomică a celor două țări.

Răspunzând, tovarășul Nicolae Ceaușescu a mulțumit pentru amabilitatea manifestată de conducerea uzinei. „Cred că între atomiști români și cei pakistanezi se vor dezvolta relații de colaborare. De altfel, în cadrul discuțiilor cu președintele Bhutto, s-a ajuns la o înțelegere în acest sens.

Uzina pe care ați construit-o constituie un bun început pentru dezvoltarea energiei nucleare, pentru dezvoltarea generală a economiei pakistaneze”, a relevat tovarășul Nicolae Ceaușescu.

În încheiere, tovarășul Nicolae Ceaușescu a felicitat colectivul centrali, adresându-i urarea să construiască noi uzine pentru folosirea în scopuri pasnice a atomului.

Cuvintele șefului statului român sînt salutate cu puternice aplauze de cei prezenți, pentru care vizita conducătorului României prietene va rămîne un eveniment de neuitat.

Următorul obiectiv vizitat, Societatea națională de rafinare a petrolului din localitatea Korangi, situată la 15 km de Karachi, face parte din cele 33 de întreprinderi de bază care au fost trecute în ultimele luni sub controlul guvernului, măsură menită să anihileze puterea celor 22 de „mari familii” care controlau două treimi din întreaga producție industrială a Pakistanului. Această măsură permite statului dirijarea dezvoltării economiei potrivit intereselor generale ale țării.

Prelucrări țitei din Iran și Arabia Saudită, transportată pînă în portul Karachi cu ajutorul petrolierilor, iar de aici prin conducte, rafinării, dotată cu instalații speciale, produce în primul rînd diferite sorturi de lubrifianți, care înainte se importau. Aceasta asigură o rentabilitate înaltă, valoarea unei tone de țitei brut prelucrată în acest fel fiind de circa două ori și jumătate mai mare decît în cazul rafinării în care se obțin produse de combustie.

Porta de intrare în incinta uzinei este dominată de o mare lozincă în

limbă română și urdu: „Bine ați venit”. Gîrlănde de stegulețe românești și pakistaneze dau un aspect sărbătoresc clădirilor uzinei. La trecerea oaspetilor, muncitorii aplaudă cu multă căldură, fac semne prietenești.

Tovarășul Nicolae Ceaușescu este invitat într-un mare cort, instalat pe un platou din incintă. Aici s-au adunat cadre de conducere, muncitori, ingineri, tehnicieni, specialiști. Directorul general al societății, M. A. Allawala, rostește o scurtă alocuțiune, în care exprimă grațitudinea întregului personal al uzinei pentru această vizită, expresie a sentimentelor de prietenie dintre cele două țări. „Ne simțim onorați pentru că sînteți reprezentanți unei țări considerate pionier în domeniul tehnologiei hidrocarburilor, domeniu în care și noi sîntem angajați. Urmărim cu mare interes progresele realizate de România în dezvoltarea industriei în general și a tehnologiei petrolului în particular”, a ținut să sublinieze vorbitorul. El a prezentat apoi principalele date referitoare la uzină, menționînd că întregul personal este pakistanez. Înfrățind în încheiere proiectele de viitor ale uzinei, el a arătat: „Planurile noastre pot părea ambițioase, dar nu ezitam să concepem asemenea proiecte îndrăznețe, deoarece știm că avem prieteni buni, care au multă experiență în acest domeniu și cu al căror ajutor putem face ca aceste proiecte să devină realitate”.

Luînd cuvîntul, tovarășul Nicolae Ceaușescu a transmis un salut cordial colectivului uzinei din partea sa, precum și din partea petrolierilor români. Sîntem bucuroși a declarat președintele Consiliului de Stat, că avem prilejul să vizităm rafinăriile dumneavoastră, care asigură o parte importantă a lubrifianților necesari pentru întreaga dumneavoastră țară și care — așa cum arăta și domnul director — constituie o realizare importantă a petrolierilor din Pakistan.

Avînd în vedere că industria petrolieră, industria petrochimică au perspective foarte mari, sperăm că între specialiștii dumneavoastră și specialiștii români se va dezvolta o colaborare foarte activă. Noi dorim ca în următorii ani să realizăm o astfel de colaborare pentru dezvoltarea rafinării dumneavoastră, inclusiv prin construirea unor secții de petrochimie. În așa fel încît Korangi să devină un important centru petrochimic al Pakistanului. Trebuie să vă spun că în convorbirile cu președintele Bhutto am ajuns la

o înțelegere pentru a dezvolta o cooperare largă între România și Pakistan și a realiza prin colaborare mai multe unități industriale. Sperăm că în acest cadru, petrolului și petrochimiei le vor reveni un rol important.

În încheiere, tovarășul Nicolae Ceaușescu a urat colectivului uzinei, succese cît mai mari în activitatea sa, în dezvoltarea unei puternice industrii petrochimice în Pakistan, în realizarea unei colaborări între petrolierii români și pakistanezi. Cuvintele conducătorului statului român sînt subliniate cu îndelungi aplauze de cei prezenți.

După ce este invitat să semneze în Cartea de onoare, tovarășul Nicolae Ceaușescu vizitează hala centralei de control, unde, în fața unei machete și a unor diagrame, primește ample explicații asupra diferitelor faze ale procesului tehnologic. Oaspetele este, de asemenea, informat că actuala capacitate de prelucrare de 550 000 tone țitei brut anual urmează să fie sporită la 2 000 000 tone.

În încheierea vizitei, se face cu mașinile un tur la diferitele instalații răspîndite pe o întinsă suprafață. Și aici, la trecerea oaspetilor, petrolierii aflați la locurile de muncă manifestă prin aplauze și semne prietenești bucuria de a avea în mijlocul lor pe reprezentanții unei țări prietene.

Această atmosferă de căldură și prietenie domnește și la uzina de mașini-unelte „Pakistan”, ultimul din obiectivele vizitate. Aici se produc mașini de frezat, strunguri, precum și o serie de subansambluri — cuții de viteză, transmisii pentru tractoare, autocomioane și autoturisme de teren. Se parcurge una din halele principale. Directorul general al uzinei, A.R. Faridi, și alți specialiști dau explicații amănunțite asupra parametrilor diverselor mașini, asupra caracteristicilor de fabricație ale produselor. Tovarășul Nicolae Ceaușescu aprobă modul de organizare a procesului de producție, tehnologiile folosite. Trecînd prin fața diferitelor mașini, se întretine cu muncitorii, dă mină cu aceștia.

Oaspeții sînt invitați apoi în sala de primire a uzinei, unde se întretin cordial cu gazdele. Luîndu-și rămas bun, tovarășul Nicolae Ceaușescu urmează colectivului de aici noi succese în muncă, exprimînd speranța că între această uzină și constructorii de mașini din România se vor stabili relații de colaborare.

Vizita făcută aici, ca și la Centrala atomoelectrică și la rafinării, a oferit o imagine din cele mai grătitoare ale marilor eforturi pe care statul pakistanez le depune pentru dezvoltarea unei industrii proprii, pentru progresul general al țării, cale sigură a bunăstării întregului popor.

Reportajul vizitei a fost realizat de:
**ION CARIE
ROMULUS CAPLESCU
ION PUTINELU**

Sesiunea Parlamentului suedez

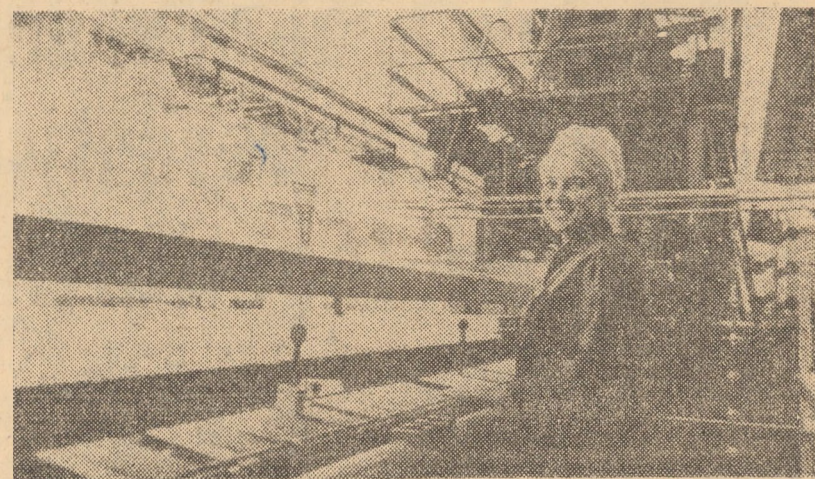
Stockholm 11 (Agerpres). — În prezența membrilor parlamentului (Riksdag), regele Gustav Adolf al VI-lea a deschis joi, la Stockholm, lucrările primei sesiuni parlamentare a anului 1973, prin tradiționalul discurs al tronului, cuprinzînd programul de măsuri al guvernului social-democrat.

Referindu-se la situația internă, mesajul arată, printre altele, că guvernul se așteaptă în 1973 la o învioreare a economiei Suediei, după o perioadă de stagnare de doi ani, preconizîndu-se o creștere cu 4,5 la sută a produsului național brut. De asemenea, guvernul va prezenta parlamentului un proiect de modificare a unor prevederi constituționale re-

feritoare la atribuțiile șefului statului.

Abordînd o serie de aspecte ale situației internaționale, mesajul afirmă că, în prezent, este esențial ca problema Vietnamului să fie reglementată pasnic fără nici un fel de întîrziere, iar poporul vietnamez trebuie să aibă posibilitatea să decidă asupra propriului destin.

În cadrul aceleiași sesiuni, ministrul de finanțe, Gunnar Ström, a prezentat proiectul de buget pe exercițiul financiar 1973—1974, care prevede un total al cheltuielilor de 66,2 miliarde coroane, deficitul planificat ridicîndu-se la 5,7 miliarde coroane.



R.P. BULGARIA. — Combinatul „Subi Dimitrov”, pentru țesături din lînă din orașul Sliven, este una din cele mai mari întreprinderi de acest gen din Bulgaria.

În foto: Una din mașinile la care se țes mochetele, în cadrul Combinatului „Subi Dimitrov” din Sliven

Vizita președintelui Mobutu la Pekin

Pekin 11 (Agerpres). — Agenția China Nouă informează că Ciu En-lai, premierul Consiliului de Stat al R.P. Chineze, a oferit, joi, la Pekin o recepție în onoarea lui Mobutu Sese Seko, președintele Republicii Zair, și a persoanelor care-l însoțesc în vizita în R.P. Chineză.

Norodom Sihanouk, șeful statului cambodgian și președintele Frontului Unit Național al Cambodgiei, a avut o întâlnire prietenească cu președintele Republicii Zair, Mobutu Sese Seko, a anunțat agenția China Nouă.

Evenimentul pe scurt

● LA 11 IANUARIE, la Paris a avut loc o nouă întâlnire confidențială între Le Duc Tho, consilierul special al delegației R.D.V., la conferința de la Paris, și Henry Kissinger, consilierul special al președintelui S.U.A. La convorbire au participat, de asemenea, Xuan Thui, conducătorul delegației R.D.V., și V. Sullivan, conducătorul delegației americane la convorbirile de la Paris, precum și experții celor două părți.

● LA BERLIN au fost semnate documentele privind acordarea de către R.D.G. a unui ajutor Republicii Democratice Vietnam în anul 1973, schimbul de mărfuri și plățile dintre R.D.G. și R.D.V. pe anul în curs, precum și participarea R.D.G. la construcția unor ateliere de producție și reparații în R.D. Vietnam.

Delegația R.D. Vietnam, condusă de Le Thanh Nghi, vicepremier al Consiliului de Miniștri al R.D. Vietnam, care a participat la convorbirile din R.D.G., a fost primită de Erich Honecker, prim-secretar al C.C. al P.S.U.G.

● ÎMPĂRĂTUL HIROHITO AL JAPONIEI ȘI ÎMPĂRĂTEASA NAKAKO au primit, la 10 ianuarie, pe ambasadorul României, Iosif Gheorghiu, cu prilejul încheierii misiunii sale în Japonia.

În cadrul convorbirii, care s-a desfășurat într-o atmosferă cordială, a fost exprimată dorința de a dezvolta, în continuare, relațiile româno-japoneze.

Împăratul Hirohito a transmis un mesaj de salut și urări de sănătate pentru președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, Nicolae Ceaușescu.

● MIERCURE A DECOLAT DE PE AEROPORTUL SPECIAL DIN TOULOUSE cel de-al doilea prototip al avionului supersonic „Concorde”, construit de firme franceze și britanice. Din cauza unor defecțiuni la unul din reactoare, aparatul a survolat Mediterana la o altitudine de 9 000 de metri și a zburat cu o viteză de circa 0,92 Mach (1 Mach este egal cu viteza sunetului), deși inițial se prevăzuse un plafon de zbor de 14 000 de metri și o viteză de 1,25 Mach.

● PERSONALUL BENZINĂRIILOR DIN ÎNTEAGA ITALIE a declarat o grevă de protest de 48 de ore, cerînd încheierea unui nou contract colectiv care să prevadă îmbunătățirea condițiilor de muncă și de viață. Grevă afectează circulația rutieră în întreaga țară.

● GUVERNUL UNITĂȚII POPULARE DIN CHILE a recunoscut oficial, la 9 ianuarie a.c., Guvernul Regal de Uniune Națională al Cambodgiei, stabilind, în același timp, relații diplomatice la nivel de ambasadă. Documentul oficial a fost semnat la Ministerul de Externe chilian de șeful diplomației chiliene, Clodomiro Almeyda, și ministrul însărcinat cu misiuni speciale al Guvernului Regal de Uniune Națională al Cambodgiei, Chau Seng, — relatează Presa Latină.

● POTRIVIT DATELOR PUBLICATE DE BIROUL CANADIAN DE STATISTICĂ, în luna decembrie 1972 numărul somerilor a crescut în Canada cu 60 000, ajungînd la un total de 584 000 persoane.

Secvențe din viața socială americană

Washington 11 (Agerpres). — Pe întregul an 1972, indicele creșterii prețurilor în S.U.A. se cifrează la 6,5 la sută, fiind de peste două ori mai mare decît obiectivul Administratiei — informează Ministerul american al Muncii.

Cea mai masivă creștere au înregistrat prețurile produselor alimentare, care au sporit, în decembrie 1972, cu 6,8 la sută, cifră ce reprezintă un record pentru statisticile lunare din ultimii 25 de ani. Pe întregul an, indicii prețurilor la aceste produse totalizează 18,7 la sută. Această masivă majorare, comentează agenția United Press International, este de rău augur pentru programul economic guvernamental, ea făcînd ca perspectiva sporirii costului vieții, odată cu afectarea directă a prețurilor cu amănuntul, să fie evidentă. De regulă, sporirile indicelui prețurilor cu ridicata sînt urmate, la un interval de aproximativ o lună, de creșteri ale indicelui prețurilor de consum, resimțite direct de consumatori.

Washington 11. — Correspondenții Agerpres, C. Alexandroaie, transmit: Începînd cu această lună și pînă în decembrie, contractele colective de muncă, implicînd circa 3 milioane de muncitori americani din industriile constructoare de mașini, electrică, transporturilor maritime și rutiere, înfrîcămintele și poșta, vor expira. „Pentru noi, anul 1973 este extrem de dificil”, declară adjunctul ministrului muncii, W. Usery, intrucît avem în față o serie de negocieri foarte grele.

Eventualitatea izbucnirii unor greve de mari proporții nu este de loc exclusă, deoarece politica de înghețare a prețurilor și salariilor, inițiată la începutul anului trecut, a reușit într-adevăr să aibă efectul scontat asupra prețurilor, determinînd, astfel, o scădere a puterii de cumpărare a salariilor muncitorilor. Acest fapt a fost recunoscut și de liderul A.F.L.-C.I.O., George Meany, care a declarat că, în timp ce prevederile legii privind con-

trolul salariilor sînt strict aplicate, cele vizînd prețurile nu sînt transpuse în viață. „Ca urmare, scrie New York Times, principalii beneficiari ai acestei politici au fost corporațiile și trusturile, care au obținut profituri fabuloase”.

O primă grevă cauzată de expirarea contractului de muncă și de refuzul autorităților de a satisface cererile de

majorare a salariilor membrilor sindicatelor a și izbucnit: personalul didactic, tehnic și administrativ, în număr de 17 000 oameni, de la 130 de școli din Philadelphia se află în grevă; 285 000 de elevi au rămas la casele lor. Negocierile pentru nou contract, care au început în urmă cu 15 luni, au eșuat.

IRAN — dezvoltarea căilor de comunicații

Rețeaua rutieră iraniană acoperă, în prezent, 40 000 de kilometri — drumuri, dintre care aproximativ o șesime sînt asfaltate. Tronsonul iranian al autostrăzii „Asia” este acum terminat, astfel încît poartă străbate țara, de la frontiera cu Turcia pînă la cea cu Afganistanul, pe o șosea modernă, construită pentru a rezista la orice intemperii. Din Teheran, căile rutiere pornește în toate direcțiile. Trei șosele, care oferă vederi panoramice, duc spre tărîmul Mării Caspice, altele se îndreaptă spre sud (Abadan, Ispahan, Shiraz și Bouchir) și spre vest (Hamadan și Kermanschah). Importanța acestei rețele rutiere pentru toate sectoarele economice, ca și pentru dezvoltarea turistică, este considerabilă. Un program privind construirea de noi drumuri este în plin avînt.

Calea ferată transiraniană leagă, pe o distanță de 1 400 kilometri, localitatea Bandar Chapour, de pe tîrmul Golfului Persic, de Bandar Chah, de pe litoralul caspic. Două importante căi ferate au fost terminate în anul 1971: linia Kerman — Ispahan, destinată, îndeosebi, transportului de cărbuni și minereu de fier spre noua oțelărie de la Ispahan, și linia care leagă orașul Tabriz de frontiera cu Turcia. În cursul ultimilor ani, Iranul s-a plasat în fruntea țărilor din Orientul

Mijlociu în ceea ce privește aviația civilă. Orașele Teheran și Abadan sînt deservite de aproximativ 30 de companii aeriene internaționale. Numărul zborurilor crește atît de rapid încît aeroportul din Teheran este supraîncălzit. Se intenționează, de aceea, ca actualul aeroport al capitalei iraniene să fie rezervat liniilor naționale și să se

deservite de aeroporturi internaționale, în timp ce un nou aeroport, la Rasht, va permite o legătură rapidă între toate stațiunile balneare de pe tîrmul caspic și capitală.

În ceea ce privește traficul maritim, cele mai multe schimburi comerciale, mai ales exporturile petroliere, se fac prin porturile din Golful Persic, îndeosebi Khorramshahr, Bandar Chahpour, Kharz și Bandar Mahchahr. Numeroase cargouri de curs lung ancorază în aceste porturi. Din anul 1968, li s-au alăturat și navele companiei „Arya National Shipping Line”, cu capital exclusiv iranian.

A fost un timp cînd serviciile postale, telegrafice și telefonice iraniene erau considerate insuficiente, dar, în ultimii cinci ani, au fost înregistrate progrese remarcabile în acest domeniu. Noul sistem de telecomunicații este constituit dintr-o rețea de stații de emisie pe unde ultracurte, care deserveste întreaga țară și a cărei pri-

mă legătură a fost inaugurată în anul 1965. Ulterior, s-a realizat legătura între Teheran și orașele Ispahan și Shiraz, astfel încît festivitățile care au marcat cea de-a 2 500-a aniversare a fondării imperiului persan au putut fi transmise telespectatorilor din întreaga lume, prin intermediul sateliților artificiali, cu ajutorul stației terestre de la Assaabad. Această stație, terminată în anul 1969, asigură legătura între Iran și restul lumii, grație unui satelit geostationar, plasat pe o orbită deasupra Oceanului Atlantic.

Rețeaua de stații de emisie pe unde ultracurte, a cărei instalare a costat 175 milioane dolari, urmează să fie terminată în curînd. Iranul va fi astfel dotat cu una dintre rețelele de telecomunicații cele mai moderne din lume. Ea va lega 60 mari orașe și sute de localități mai mici dispersate în toată țara.

Asadar, Iranul este în prezent dotat cu un sistem de comunicații și telecomunicații adecvat. Guvernul intenționează să facă și mai mult în acest domeniu; de aceea, credite importante în vederea dezvoltării comunicațiilor au fost prevăzute în cadrul celui de-al patrulea plan de dezvoltare economică a țării.

(„JOURNAL DE TEHERAN”)

Întreprinderea „Dumbrava” Sibiu

str. Pădurea Dumbrava nr. 20,

recrutează absolvenți a 7 și 8 clase generale, în vîrstă de 16—20 ani, pentru a fi școlarizați în meseria de filator, țesător și finisor, prin cursul de calificare cu durată de 5 luni. Pe perioada școlarizării, cursanții primesc o indemnizație lunară de 400 lei, de asemenea, cazarea 300 lei.

Fabrica „RECORD” Sibiu

angajează de urgență următoarele categorii de personal:

- sudori
- mecanici auto
- electricieni
- motostivuitori
- lăcătuși
- instalatori
- frezori

de categoriile 4—6. Salarizarea conform Legii nr. 12/1971.

Informații suplimentare se primesc la sediul întreprinderii, biroul personal din Sibiu, str. Podului nr. 127.

Oficiul județean de turism Brașov

cu sediul în Predeal,

Bulevardul Gheorghe Gheorghiu-Dej nr. 74

angajează imediat:

- cabanier pentru cabana Urlea din Munții Făgăraș.

Condițiile de angajare sînt cele prevăzute de H.C.M. 914/1968, Legea 22/1969 și Legea 12/1971.

Cei interesați se vor adresa biroului personal din Predeal, telefon 56486.

Uzina mecanică Sibiu

str. Lector nr. 3,

angajează de urgență:

- strungari
- frezori
- rectificatori
- turnători
- muncitori necalificați pentru școala de calificare în meseria de strungar.

Informații suplimentare la biroul personal al uzinei.